



Gebrauchsanleitung

G6 G`) % \$



Inhalt	
1. Sicherheitshinweise	Seite 1~1F
2. ` à^!à &	Seite 1GdFH
3. Œ → & ^}	Seite 1I ~1İ
4. Vê* &@/Ó^} ~ c ~ } *	Seite 1İ ~1H


Lesen Sie diese Bedienungsanleitung einschließlich der Tipps und Warnungen zu Ihrer eigenen Sicherheit und für die Sicherstellung einer ordnungsgemäßen Gerätebenutzung vor dem Aufbau und der ersten Verwendung des Gerätes sorgfältig durch. Es ist wichtig, dass alle Personen, die dieses Gerät verwenden, mit dessen Gebrauchs- und Sicherheitsfunktionen vertraut sind, um unnötige Fehler und Unfälle zu vermeiden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf und achten Sie darauf, dass sie immer mit dem Gerät zusammen umbewegt oder verkauft wird, damit jede/-r Benutzer/-in zu jeder Zeit über die ordnungsgemäße und sichere Handhabung des Gerätes informiert ist. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Schutz von Leben und von Sachgegenständen gut auf; der Hersteller haftet nicht für Schäden aufgrund Nichtbeachtung.


Schutz von Kindern und hilfsbedürftigen Personen





- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren, von Personen mit reduzierten körperlichen, sensorischen und mentalen Fähigkeiten sowie von Personen mit unzureichenden Erfahrungen und Kenntnissen bedient werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Gerätes eingewiesen worden sind und die mit der Benutzung verbundenen Gefahren verstehen.
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Nahrungsmittel/Getränke in das Kühlgerät legen/stellen und aus diesem herausnehmen.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern unter 8 Jahren durchgeführt werden. Kinder ab 8 Jahre sind zu beaufsichtigen.
- Halten Sie alle Verpackungsmaterialien von Kindern ausreichend fern. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Wenn Sie das Gerät entsorgen, dann ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose, schneiden Sie das Netzkabel (so nah wie möglich am Gerät) ab und entfernen Sie die Gerätetür, um zu verhindern, dass spielende Kinder einen Stromschlag erleiden oder im Gerät eingeschlossen werden.
- Wenn Sie durch dieses Gerät, das eine magnetische Türabdichtung besitzt, ein älteres Gerät mit Tür-/Deckelschnappverschluss (Riegel) ersetzen möchten, dann vergewissern Sie sich, dass der Schnappverschluss des alten Gerätes nicht mehr benutzt werden kann. Hierdurch wird verhindert, dass das Gerät zu einer Gefahr für Kinder wird.

Allgemeine Sicherheit


 **ACHTUNG!** Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts oder der Einbaustruktur und halten Sie sie von Fremdkörpern frei.


 **ACHTUNG!** Verwenden Sie keine anderen als die vom Hersteller empfohlenen mechanischen Geräte oder Mittel, um den Abtauprozess zu beschleunigen.

-  **ACHTUNG!** Beschädigen Sie den Kältemittelkreislauf nicht.
-  **ACHTUNG!** Verwenden Sie im Inneren von Kühlgeräten keine anderen elektrischen Geräte (z. B. Eismaschinen), es sei denn, sie wurden vom Hersteller ausdrücklich für diesen Zweck zugelassen.
-  **ACHTUNG!** Vergewissern Sie sich beim Aufstellen des Geräts, dass das Netzkabel weder eingeklemmt noch beschädigt ist.
-  **ACHTUNG!** Legen oder hängen Sie keine Mehrfachverteilersteckdosen oder Netzteile hinter das Gerät.
- Lagern Sie keine explosiven Objekte wie Aerosoldosen, die brennbare Treibmittel enthalten, in diesem Gerät.
- Das Kältemittel Isobutan (R-600a), das im Kältekreislauf des Gerätes enthalten ist, ist ein Erdgas mit hoher Umweltverträglichkeit, das allerdings brennbar ist.
- Stellen Sie während des Transports und Aufstellens des Gerätes sicher, dass keine Komponenten des Kältekreislaufes beschädigt werden.
 - Meiden Sie offenes Feuer und Zündquellen
 - Lüften Sie den Raum gründlich, in dem das Gerät aufgestellt ist.
- Es ist gefährlich, die Spezifikationen dieses Produkts auf irgendeine Art und Weise zu verändern oder zu modifizieren. Ein beschädigtes Netzkabel kann Kurzschluss, Feuer und/oder elektrischen Schock

verursachen.

- Dieses Gerät ist für die Benutzung im Haushalt und ähnlichen Anwendungen bestimmt, wie beispielsweise:
 - Mitarbeiter-Küchenbereiche in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhäuser und Anwendung durch Hotel- und Moteltäste sowie in anderen Wohnumgebungen;
 - Frühstückspensionen.
 - Catering und ähnliche Nicht-Einzelhandelsanwendungen.

 **ACHTUNG!** Elektrische Komponenten des Produkts (Stecker, Netzkabel, Kompressor, usw.) dürfen nur von einem zertifizierten Kundendienst oder einem/-er qualifizierten Wartungstechniker/-in ersetzt werden.

 **ACHTUNG!** Die mit dem Gerät mitgelieferte Glühbirne ist eine „Spezialglühbirne“, die nur für dieses Gerät geeignet ist. Diese „Spezialglühbirne“ ist nicht für Haushaltsbeleuchtungen geeignet.

- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel.
- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker nicht durch die Geräte rückseite eingeklemmt oder beschädigt wird. Ein eingeklemmter oder beschädigter Netzstecker kann überhitzen und Brand verursachen.
- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker des Geräts zugänglich ist.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel.
- Stecken Sie den Netzstecker in keine Netzsteckdose, die locker ist. Es besteht Stromschlag- und Brandgefahr.

- Das Gerät darf ohne Kühlbereichinnenraumbeleuchtung nicht betrieben werden.
- Das Gerät ist schwer. Seien Sie beim Umstellen des Gerätes vorsichtig.
- Nehmen Sie mit nassen/feuchten Händen weder Gegenstände aus dem Gefrierbereich heraus noch fassen Sie diese an. Gefahr von Schürfverletzungen oder Verletzungen durch Frost.
- Das Gerät muss vor anhaltender direkter Sonneneinstrahlung geschützt werden.

Tägliche Benutzung

- Stellen/Legen Sie keine heißen Gegenstände auf die Kunststoffteile im Gerät.
- Stellen Sie Lebensmittel nicht direkt an die Rückwand.
- Einmal aufgetaute Nahrungsmittel dürfen nicht erneut eingefroren werden.¹⁾
- Bewahren Sie vorverpackte TiefkühlNahrungsmittel gemäß den Herstellerangaben auf.
- Die Aufbewahrungsempfehlung für das Produkt sollte genau eingehalten werden. Schlagen Sie hierfür in den entsprechenden Anleitungen nach.
- Stellen/Legen Sie keine kohlen säurehaltigen Getränke in den Gefrierbereich, weil diese innerhalb ihrer Verpackung Druck aufbauen, der zur Explosion führen kann, wodurch das Gerät beschädigt werden kann.²⁾
- Stieleis kann Verletzungen durch Frost verursachen, wenn es direkt aus dem Gerät heraus verzehrt wird.³⁾
- Bitte folgen Sie den nachfolgenden Anleitungen, um

1) Wenn ein Gefrierbereich vorhanden ist.

2) Wenn ein Gefrierbereich vorhanden ist.

3) Wenn ein Gefrierbereich vorhanden ist.

einer Verschmutzung der Nahrungsmittel vorzubeugen:

- Durch eine für längere Zeit geöffnete Kühlbereich-/Gefrierbereichtür kann die Temperatur in den Fächern des Geräts merklich ansteigen.
- Reinigen Sie regelmäßig alle Oberflächen, die in Kontakt mit Nahrungsmitteln und dem Abtauwasserablaufsystem kommen.
- Reinigen Sie den Wassertank, wenn er für mehr als 48 Stunden nicht benutzt wurde. Spülen Sie das an eine Wasserversorgung angeschlossene Wassersystem durch, wenn es für mehr als 5 Tage kein Wasser gezogen hat.
- Bewahren Sie im Kühlbereich rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern auf, sodass sie nicht auf andere Nahrungsmittel tropfen oder mit anderen Nahrungsmitteln in Kontakt kommen können.
- Zwei-Sterne-Gefrierfächer (wenn im Gerät vorhanden) sind geeignet, um Gefriergut aufzubewahren, Eiscreme aufzubewahren oder herzustellen und Eiswürfel herzustellen.
- Ein-, Zwei- und Drei-Sterne-Gefrierfächer (wenn im Gerät vorhanden) sind nicht für das Einfrieren frischer Nahrungsmittel geeignet.
- Wenn das Gerät für einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird, dann schalten Sie es aus. Tauen Sie es anschließend ab und reinigen Sie es. Trocknen Sie es und lassen Sie die Kühlgerätetür(en) etwas geöffnet, um einer Schimmelbildung im Gerät vorzubeugen.

Reinigung und Pflege

- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den

Netzstecker aus der Netzsteckdose, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

- Reinigen Sie das Gerät nicht mit Metallgegenständen.
- Verwenden Sie keine spitzen Gegenstände, um Eis vom Gerät zu entfernen. Verwenden Sie einen Eiskratzer aus Kunststoff.⁴⁾
- Überprüfen Sie regelmäßig das Abtauwasserablaufloch im Kühlschrank auf Abtauwasser. Reinigen Sie bei Bedarf das Abtauwasserablaufloch.
- Wenn der Abtauwasserablauf verstopft ist, dann sammelt sich das Abtauwasser am Boden des Gerätes an.⁵⁾

Achtung!

- Wenn Sie die Eisbereitungs- und Kühlfunktion verwenden, stellen Sie sicher, dass die Wasserquelle und der Filter angeschlossen sind.
- Vor der Verwendung des Produkts sollte der Filter 5 Minuten mit Wasser oder mit 5 l Wasser gespült werden, um sicherzustellen, dass eventuelle Asche-Rückstände der im Filter vorhandenen Aktivkohle ausgespült werden.
- Nachdem der Kühlschrank an die die Wasserquelle angeschlossen ist, muss eine Abluftbehandlung anhand der Montageanweisungen durchgeführt werden. Überprüfen Sie nach 5 Minuten den Wasserweg auf Undichtigkeiten.
- Stellen Sie sicher, dass der Wasserdruck innerhalb der erforderlichen Spezifikationen liegt. Ein zu hoher Wasserdruck kann leicht zu Undichtigkeiten führen, ein zu niedriger Wasserdruck kann die Funktion des

4) Wenn ein Gefrierbereich vorhanden ist.

5) Wenn ein Aufbewahrungsfach für frische Lebensmittel vorhanden ist

Geräts negativ beeinflussen.

- Berühren Sie den Eisbereiter während der Verwendung nicht mit den Händen oder Werkzeugen, um Verletzungen von Personen oder Schäden am Eisbereiter zu vermeiden.
- Bitte stellen Sie beim Verwenden des Produkts sicher, dass der Eisbereiter und der Eisvorratsbehälter sauber sind, um zu verhindern, dass größere Mengen Staub, grobe Schmutzpartikel und andere Verunreinigungen in sie hineinfällt.
- Erlauben Sie Kindern nicht, den Eisvorratsbehälter herauszunehmen, damit er nicht hinfällt und Verletzungen verursacht.
- Im Inneren des Eisvorratsbehälters befinden sich Metalmesser. Kinder dürfen nicht damit spielen, um sich nicht zu verletzen.

Aufstellen

Wichtig! Folgen Sie für den elektrischen Anschluss gewissenhaft den Anleitungen der betreffenden Abschnitte.

- Packen Sie das Gerät aus und überprüfen Sie es auf mögliche Beschädigungen. Schließen Sie das Gerät nicht an, falls es beschädigt ist. Wenden Sie sich bei Beschädigungen umgehend an das Geschäft, in dem Sie das Gerät gekauft haben. Bewahren Sie für diesen Fall die Verpackung auf.
- Es wird empfohlen, mindestens vier Stunden zu warten, bevor Sie das Gerät an die Stromversorgung anschließen, damit das Öl zurück in den Kompressor fließen kann.
- Sorgen Sie um das Gerät herum für eine ausreichende Luftzirkulation, um Überhitzung zu vermeiden. Im

Hinblick auf eine adäquate Luftzirkulation befolgen Sie bitte die entsprechenden Anleitungen bezüglich des Aufstellens.

- Richten Sie, sofern dies möglich ist, die Abstandshalter des Produkts gegen eine Wand, damit warme Komponente (Kompressor, Kondensator) nicht gegen die Wand drücken oder mit ihr in Kontakt kommen, um einer möglichen Brandgefahr vorbeugen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Herden auf.
- Sorgen Sie dafür, dass der Netzstecker nach dem Aufstellen des Gerätes leicht zugänglich ist.

Service


- Elektrische Arbeiten im Rahmen von Serviceleistungen am Gerät dürfen nur von einer qualifizierten Elektrofachkraft oder kompetenten Personen durchgeführt werden.
- Dieses Produkt darf nur durch einen autorisierten Kundendienst unter Verwendung von Originalersatzteilen gewartet werden.

Energie sparen

- Stellen Sie keine heißen Nahrungsmittel in das Gerät;
- Stellen/Legen Sie Nahrungsmittel nicht dicht beieinander in das Gerät, weil dadurch die Luftzirkulation beeinträchtigt wird;
- Vergewissern Sie sich, dass keine Nahrungsmittel die Kühlbereichrückseite berühren.
- Öffnen Sie bei einem Stromausfalls nicht die Tür(en);
- Öffnen Sie die Tür(en) nicht zu oft;
- Lassen Sie die Tür(en) nicht zu lange geöffnet;

- Stellen Sie den Temperaturregler auf keine übermäßig kalten Temperaturen ein;
- Für einen geringen Energieverbrauch wird empfohlen, keines der Zubehöerteile wie Schubladen oder Ablagefächer zu entfernen.

Umweltschutz

 Dieses Gerät enthält weder im Kältekreislauf noch in den Dämmmaterialien Gase, die die Ozonschicht schädigen. Das Gerät darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Der Schaumisolierung enthält brennbare Gase: Das Gerät muss gemäß den Vorschriften für das Gerät entsorgt werden. Informationen hierüber erhalten Sie von Ihrer Behörde vor Ort. Vermeiden Sie Beschädigungen des Kälteaggregats – besonders des Wärmetauschers.

Die Materialien, die für dieses Gerät verwendet werden und mit dem Symbol  gekennzeichnet sind, sind recycelbar.



Dieses Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung weist darauf hin, dass Sie das Produkt nicht über den Hausmüll entsorgen dürfen. Anstelle dessen sollten Sie es für die ordnungsgemäße Entsorgung zu einer Sammelstelle für Elektro- und Elektronikgeräte bringen. Durch die ordnungsgemäße Entsorgung des Produkts helfen Sie, möglichen negativen Folgen für Mensch und Umwelt entgegenzuwirken, die durch eine unsachgemäße Entsorgung des Gerätes entstehen könnten. Wenden Sie sich bitte für weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts an Ihre Behörde vor Ort, das örtliche

Entsorgungsunternehmen oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.


Verpackungsmaterialien

Die mit diesem Symbol gekennzeichneten Materialien sind recycelbar. Entsorgen Sie die Verpackungen in einem geeigneten Sammelcontainer, um sie zu recyceln.

Entsorgung des Gerätes

1. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
2. Schneiden Sie das Netzkabel ab und entsorgen Sie es.

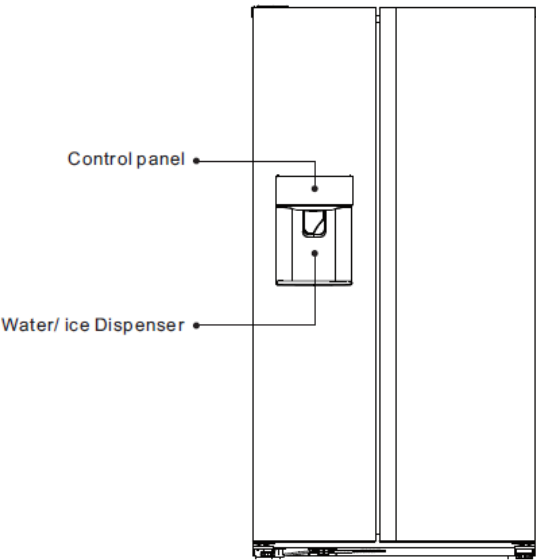


 **WARNUNG!** Bitte achten Sie während der Benutzung, Reinigung und Entsorgung des Geräts auf Symbole wie beispielsweise die links stehend gezeigten gelben oder orangefarbenen Symbole, die auf der Geräterückseite (Rückwand oder Kompressor) angebracht sind.

Das sind Symbole, die vor dem Risiko eines Brandes warnen. In den Kältemittelrohren und im Kompressor befinden sich entflammbare Materialien.

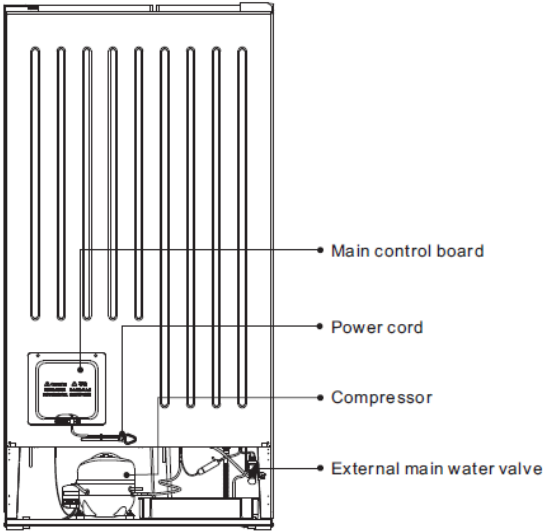
Bitte halten Sie während der Benutzung, Reinigung und Entsorgung Feuerquellen fern.

Überblick



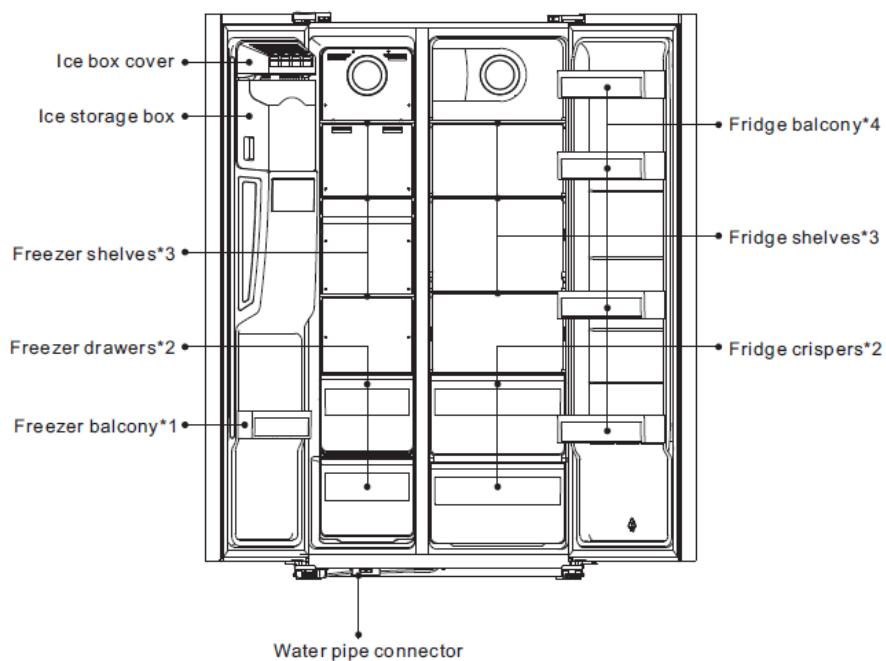
EN	DE
Control panel	Bedienfeld
Water/ice Dispenser	Wasser-/Eisspender

(Entfernen Sie die Metallabdeckung des Kompressorraums)



EN	DE
Main control board	Hauptsteuerplatine
Power cord	Netzkabel
Compressor	Kompressor
External main water valve	Externes Wasserhauptventil

Überblick



EN	DE
Ice box cover	Abdeckung des Eisvorratsbehälters
Ice storage box	Eisvorratsbehälter
Freezer shelves*3	Gefrierschrankschablagen *3
Freezer drawers*2	Gefrierschrankschubladen *2
Freezer balcony*1	Gefrierschrank-Auffangschale *1
Water pipe connector	Wasserleitungsanschluss
Fridge balcony*4	Kühlschrank-Auffangschale *4
Fridge shelves*3	Kühlschrankschablagen *3
Fridge crispers*2	Kühlschrankschrankgemüsefächer *2

Diese Abbildung dient nur zu Referenzzwecken. Bitte beziehen Sie sich für Details auf das Ihnen vorliegende Gerät.

Aufstellen

Produktzubehör



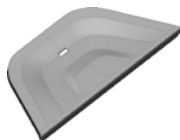
Wasserleitungsteile *1



Wasserfilter *1



Wasserleitungsanschluss *1



Wasserspendserschale *1



Bedienungsanleitung*1

Wasserfilteranschluss *2

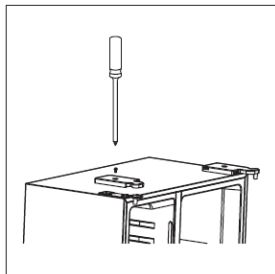
Anti-Rutsch-Klammern *8

Türen entfernen

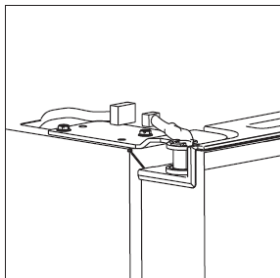
Benötigtes Werkzeug: Kreuzschlitzschraubendreher, Schlitzschraubendreher.

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt und leer ist.
- Sie müssen das Gerät nach hinten ankippen, um die Kühlschranktür abnehmen zu können. Lehnen Sie das Gerät gegen einen stabilen Gegenstand, damit es während Abbaus der Tür nicht wegrutschen kann.
- Heben Sie alle abgebauten Teile gut auf, weil Sie diese für die Wiedermontage der Tür benötigen.
- Legen Sie das Gerät nicht flach auf den Boden, weil hierdurch das Kältesystem beschädigt werden kann.
- Es ist ratsam, dass die Gerätmontage von 2 Personen durchgeführt wird.

1. Schrauben Sie die Scharnierabdeckung mit einem Kreuzschlitzschraubendreher ab.

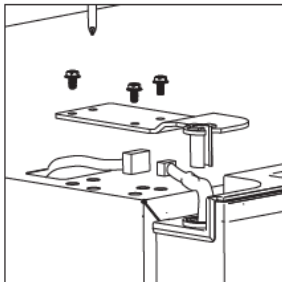


2. Trennen Sie den Kabelbaum.

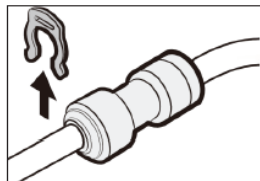
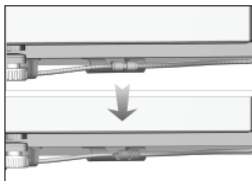
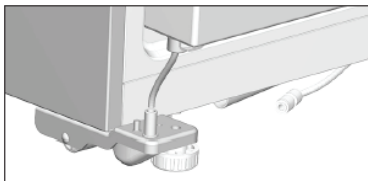


Aufstellen

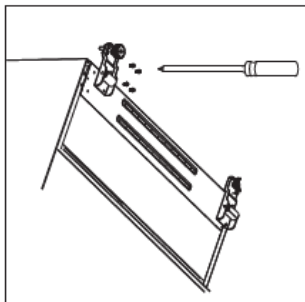
3. Schrauben Sie das obere Scharnier ab.



4. An der Unterseite des Kühl- und Gefriergeräts befindet sich ein Wasserleitungsanschluss. Nehmen Sie ihn von der Schutzabdeckung ab, trennen Sie ihn von der Wasserleitung und vergessen Sie nicht, die Wasserleitung aus dem unteren Scharnier zu ziehen.



5. Heben Sie die Tür an und legen Sie sie auf eine weiche Unterlage. Entfernen Sie dann die andere Tür auf die gleiche Weise.



6. Schrauben Sie das untere Scharnier ab.

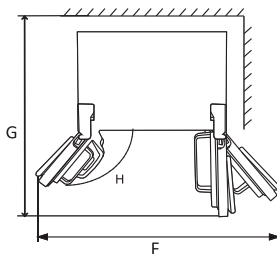
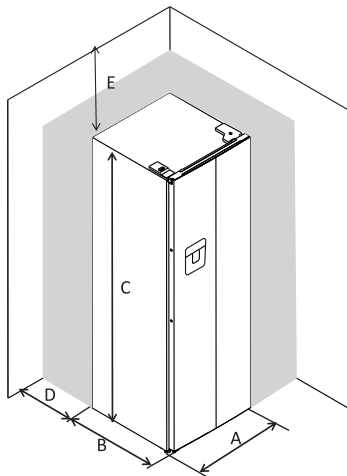


7. Nachdem das Gerät entsprechend positioniert ist, setzen Sie die Türen in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

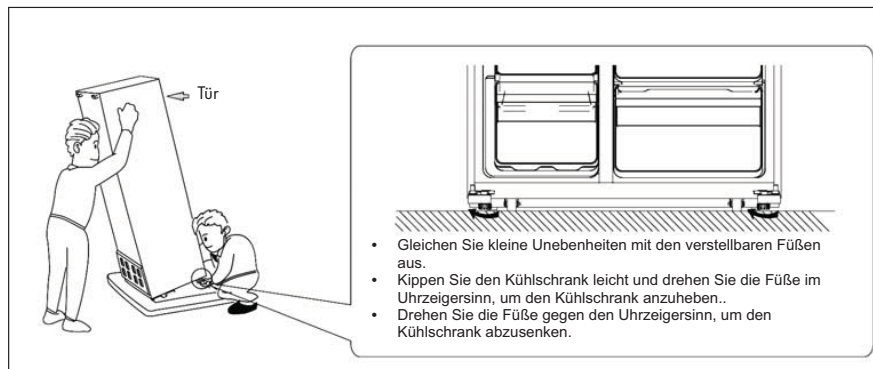
Aufstellen

Platzanforderung

- Lassen Sie genügend Platz, um die Tür öffnen zu können.
- Lassen Sie an beiden Seiten und nach hinten mindestens 50 mm Platz.



A	90
B	
C	177
D	min=50
E	min=50
F	1800
G	10
H	135°



Aufstellen

Aufstellstandort

Stellen Sie das Gerät an einem Ort auf, an dem die Umgebungstemperatur der Klimaklassenangabe auf dem Typenschild des Gerätes entspricht:

Für Kühlgeräte mit Klimaklasse:

- Kaltgemäßigt: Dieses Kühlgerät ist für den Betrieb in einem Umgebungstemperaturbereich von 10 °C bis 32 °C (SN) vorgesehen;
- Kühlgemäßigt: Dieses Kühlgerät ist für den Betrieb in einem Umgebungstemperaturbereich von 16 °C bis 32 °C (N) vorgesehen;
- Subtropisch: Dieses Kühlgerät ist für den Betrieb in einem Umgebungstemperaturbereich von 16 °C bis 38 °C (ST) vorgesehen;
- Tropisch: Dieses Kühlgerät ist für den Betrieb in einem Umgebungstemperaturbereich von 16 °C bis 43 °C (T) vorgesehen.

Standort

Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Boilern, direkter Sonneneinstrahlung, usw. Sorgen Sie für eine ausreichende Luftzirkulation an der Rückseite des Geräts. Falls Sie das Gerät unter einem Hängeschränk aufstellen, muss der Abstand zwischen der Oberseite des Geräts und dem Schrank mindestens 100 mm betragen, um eine optimale Leistung zu gewährleisten. Am besten stellen Sie das Gerät jedoch erst gar nicht unter einem Hängeschränk auf. Mit den Nivellierfüßen an der Unterseite des Geräts sorgen Sie für eine ordnungsgemäße Ausrichtung des Geräts.



ACHTUNG! Die Trennung vom Netzstrom muss jederzeit gewährleistet sein. Sorgen Sie daher dafür, dass der Netzstecker nach der Installation leicht zugänglich ist.

Elektrischer Anschluss

Vergewissern Sie sich vor dem Anschluss des Geräts, dass die Stromversorgung in Ihrem Haushalt mit den Spannungs- und Frequenzangaben auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmt. Das Gerät muss geerdet werden. Der Netzstecker dieses Geräts verfügt zu diesem Zweck über einen entsprechenden Kontakt. Falls die Steckdose in Ihrem Haushalt nicht geerdet ist, verbinden Sie das Gerät gemäß geltenden Vorschriften separat mit Masse. Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.

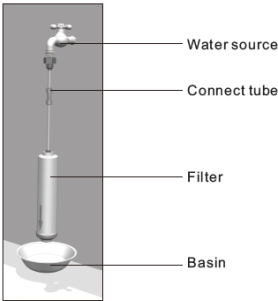
Der Hersteller haftet nicht bei Nichteinhaltung der oben genannten Sicherheitsmaßnahmen. Dieses Gerät erfüllt die EWG- Richtlinien.

Tägliche Benutzung

Wichtig!

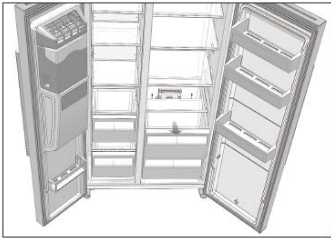
Montieren von Wasserfilter und Wasserleitung

1. Vor der Montage sollte der Filter 5 Minuten mit Wasser oder mit 5 l Wasser gespült werden, um sicherzustellen, dass eventuelle Asche-Rückstände der im Filter vorhandenen Aktivkohle ausgespült werden.

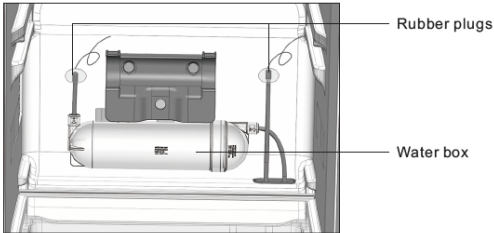


EN	DE
Water source	Wasserquelle
Connect tube	Anschlusschlauch
Filter	Filter
Basin	Auffangschale

2. Öffnen Sie die Kühlschranktür und nehmen Sie die Gemüsefächer heraus.



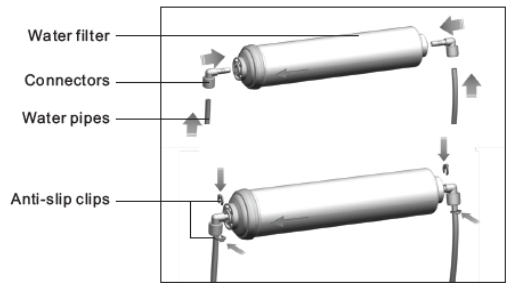
3. Nehmen Sie die Gummistopfen auf beiden Seiten des Wasserbehälters heraus.



EN	DE
Rubber plugs	Gummistopfen
Water box	Wasserbehälter

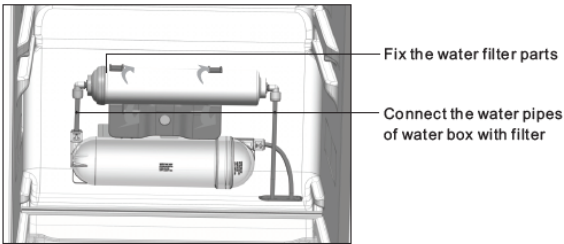
Tägliche Benutzung

4. Nehmen Sie den Wasserfilter aus dem Beutel mit dem Zubehör heraus, setzen Sie die Anschlüsse auf beiden Seiten des Filters ein, schließen Sie dann die Wasserleitung an und klemmen Sie den Wasserfilter in die Anti-Rutsch-Klemmen (Pfeilrichtung des Filters beachten).



EN	DE
Water filter	Wasserfilter
Connectors	Anschlüsse
Water pipes	Wasserleitungen
Anti-slip clips	Anti-Rutsch-Klemmen

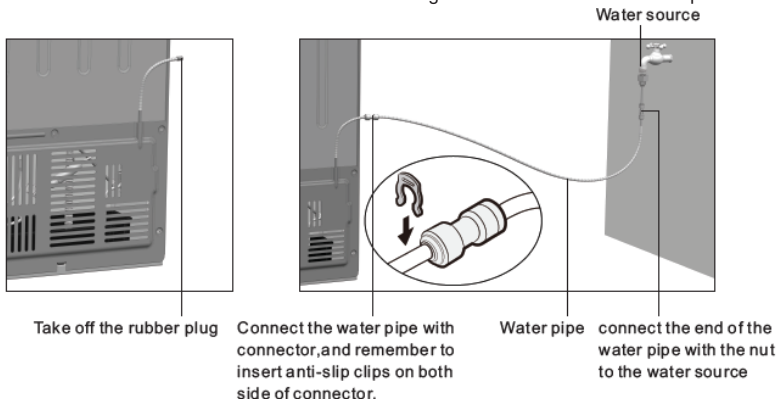
5. Montieren Sie die Wasserfilterteile mit Haltebügel oberhalb des Wasserbehälters und verbinden Sie die Wasserleitungen des Wasserbehälters mit dem Wasserfilter.



EN	DE
Fix the water filter parts	Befestigen Sie die Wasserfilterteile
Connect the water pipes of water box with filter	Verbinden Sie die Wasserleitungen des Wasserbehälters mit dem Filter

Tägliche Benutzung

6. Nehmen Sie den Gummistopfen ab. Schließen Sie die Wasserleitung mit dem Verbindungsstück an das Hauptventil auf der Kompressorabdeckung an und vergessen Sie nicht, die Anti-Rutsch-Klemmen anzubringen einzusetzen. Schließen Sie dann das Ende der Wasserleitung mit der Mutter an die Wasserquelle an.



EN	DE
Water source	Wasserquelle
Take off the rubber plug	Nehmen Sie den Gummistopfen ab
Connect the water pipe with connector, and remember to insert anti-slip clips on both side of connector.	Schließen Sie den Wasserschlauch mit dem Verbindungsstück an und vergessen Sie nicht, die Anti-Rutsch-Klemmen auf beiden Seiten des Verbindungsstücks einzusetzen.
Water pipe	Wasserleitung
connect the end of the water pipe with the nut to the water source	Schließen Sie das Ende der Wasserleitung mit der Mutter an die Wasserquelle an.

Achtung!









- Die externe Wasserquelle muss frei von Verunreinigungen sein und der Wasserdruck sollte 1,5 ~ 7 bar betragen, um einwandfreies Funktionieren zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie den Anschluss der Wasserleitung und kontrollieren Sie, ob sich im Inneren des Eisbereiters und des Eisvorratsbehälters noch andere Fremdkörper befinden.
- Nach dem Anschließen an die Wasserquelle öffnen Sie den Wasserhahn und überprüfen Sie, ob zwischen dem Wasserhahn und der Anschlussleitung eine Undichtigkeit besteht. Falls ja, überprüfen Sie den Anschluss der Leitung.
- Wählen Sie die Wasserfunktion und verwenden Sie einen großen Becher, um auf den Spender zu drücken und lassen Sie das Wasser 5 Minuten laufen bis es sauber ist und eine glatte Oberfläche aufzeigt. Während dieses Vorgangs ist das entnommene Wasser nicht trinkbar.
- Wählen Sie die Funktion zum Entnehmen von Eis und zum Brechen von Eis, drücken Sie mit einem großen Becher auf den Spender und überprüfen Sie anhand des Geräuschpegels den normalen Betrieb des internen Motors.
- Warten Sie 3 Minuten und prüfen Sie, ob das Wassereinlassventil des Kühlschranks, die Wasserleitungsanschlüsse und der Wasserfilter undicht sind oder nicht.

Tägliche Benutzung

Benutzen des Bedienfeldes



Tasten

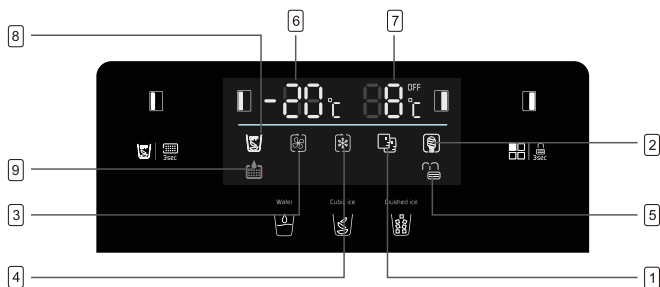
- A** Drücken Sie diese Taste, um die Temperatur des Gefrierfachs (linke Seite) von -14 °C bis -22 °C einzustellen.
- B** Drücken Sie diese Taste, um die Temperatur des Kühlfachs (rechts) von 2 °C bis 8 °C und „AUS“ („OFF“) einzustellen. Wenn Sie „AUS“ („OFF“), wird das Kühlfach ausgeschaltet.
- C** Drücken Sie diese Taste, um zwischen den Betriebsmodi **SUPERKÜHL** , **SCHOCKFROSTEN** , **SMART** , **ECO**  und **BENUTZEREINSTELLUNGEN** zu wählen (kein Symbol im Display). Halten Sie die Taste **3 SEK.** gedrückt, um andere Tasten zu sperren. Halten Sie die Taste 3 Sekunden gedrückt, um andere Tasten zu entsperren.
- D** Drücken Sie die Eis-Aus-Taste, um den Eisbereiter zu steuern. Wenn Sie den Eisbereiter ausschalten möchten, drücken Sie diese Taste, dann stellt das Produkt das Eisbereiten ein, bis Sie diese Taste erneut drücken.
-  Taste „Wechseln Sie Ihren Wasserfilter“.
Im Allgemeinen sollten Sie den Wasserfilter alle 6 Monate wechseln, um die beste Wasserqualität sicherzustellen. Nach einem halben Jahr leuchtet das Anzeigesymbol  auf, um Sie daran zu erinnern, dass Sie einen neuen Wasserfilter einsetzen sollten. Sie können einen neuen Wasserfilter bei dem Händler, bei dem Sie den Eisbereiter gekauft haben, oder über den Kundendienst erwerben. Nachdem Sie einen neuen Wasserfilter in den Eisbereiter eingesetzt haben, sollten Sie diese Taste  3 Sekunden gedrückt halten; das Anzeigesymbol  erlischt und der Wasserfilter wird zurückgesetzt.
- E** Drücken Sie diese Taste, um Eiswürfel zu erhalten. Sie können diese Taste drücken, um die Art des auszugebenden Eises zu wählen.
- F** Drücken Sie diese Taste, um zerstoßenes Eis zu erhalten. Sie können diese Taste drücken, um die Art des auszugebenden Eises zu wählen.
- G** Drücken Sie diese Taste, um gekühltes Wasser zu erhalten. Wenn Sie diese Taste drücken, gibt der Eisbereiter gekühltes Wasser aus.



Hinweis!

- Wenn die Tür des Kühlschranks geöffnet oder die Kindersicherung eingeschaltet ist, funktioniert der Spender nicht. Sie müssen die Tür schließen oder die Kindersicherung aufheben, um das gewünschte Würfeis, zerstoßene Eis oder gekühlte Wasser zu erhalten.
- Wenn Sie kein Eis benötigen, schalten Sie die Funktion aus, um Energie zu sparen (siehe Eis-aus-Funktion oben).
- Wenn das Wasser gar nicht oder nur langsam ausgegeben wird, müssen Sie den Wasserfilter austauschen, da er möglicherweise verstopft ist.
- In manchen Gegenden ist das Wasser sehr kalkhaltig, wodurch sich der Wasserfilter schneller zusetzt.

Tägliche Benutzung





Anzeige



- 1 **SMART**-Modus, der Kühlschrank stellt die Temperatur der beiden Fächer automatisch entsprechend der Innentemperatur und der Umgebungstemperatur ein.
- 2 **ECO**-Modus, der Kühlschrank läuft in der niedrigsten Energieverbrauchseinstellung.
- 3 **SUPERKÜHL** kühlt das Kühlfach für ca. 2 Stunden auf die niedrigst mögliche Temperatur. Danach wird automatisch die vor dem Superkühlmodus eingestellte Temperatur wiederhergestellt.
- 4 **SCHOCKFROSTEN** kühlt das Gefrierfach für ca. 6 Stunden auf die niedrigst mögliche Temperatur ab. Danach wird automatisch die vor dem Superkühlmodus eingestellte Temperatur wiederhergestellt.
- 5 **GESPERRT**, das Symbol leuchtet auf, wenn die Tasten gesperrt sind.
- 6 Anzeige der eingestellten Temperatur des Gefrierfachs.
- 7 Anzeige der eingestellten Temperatur des Kühlfachs.
- 8 **EIS-AUS**-Modus, das Symbol leuchtet auf, wenn Sie die Taste  zum Schließen des Eisbereiters berühren, d. h. der Kühlschrank produziert kein Eis mehr.
- 9 Erinnerungsmodus **WASSERFILTER WECHSELN**, das Symbol leuchtet auf, wenn der Wasserfilter 6 Monate lang benutzt wurde, um Sie daran zu erinnern, rechtzeitig einen neuen Wasserfilter einzusetzen. Wenn Sie einen neuen Filter eingesetzt haben und die Taste  3 Sekunden gedrückt halten, erlischt das Symbol.

Tür-offen-Alarm

Wenn eine Tür 90 Sekunden lang offen bleibt, wird ein periodischer Alarm ausgelöst, bis die Tür geschlossen wird.

Modus	LED	Anzeige der Gefrierschranktemperatur	Anzeige der Kühlschranktemperatur
Smart		Die Temperaturanzeige für das Gefrierfach und den Kühlschrank ändert sich je nach Umgebungstemperatur (siehe Tabelle unten).	
ECO		-15 °C	+8 °C
Superkühl		Keine Veränderung	+2 °C
Schockfrost		-25 °C	Keine Veränderung

Tägliche Benutzung

HINWEISE:

ECO-Modus: Wählen Sie diesen Modus, wenn Sie Strom sparen wollen.

Superkühlmodus: Dieser Modus ermöglicht das schnelle Abkühlen von Lebensmitteln und wird nach 6 Betriebsstunden automatisch deaktiviert

Schockfrostmodus: Dieser Modus ermöglicht das schnelle Einfrieren von Lebensmitteln und wird nach 50 Betriebsstunden automatisch deaktiviert.

Tür-offen-Alarm

Wenn eine Tür für ca. 60 Sekunden offen oder nicht vollständig geschlossen ist, gibt das Gerät einen Alarm aus.





Wenn Sie die Kühlschranktür schließen, wird der Alarm beendet.

Wenn die Tür nicht richtig geschlossen ist, ertönt der Alarm alle 30 Sekunden 5 Mal bis die Tür richtig geschlossen ist.

Wenn die Türen 10 Minuten lang ununterbrochen geöffnet sind ohne geschlossen zu werden, schaltet sich die interne LED-Leuchte automatisch aus.

Kindersicherung (Verriegelt)

Diese Funktion soll Kinder daran hindern, das Gerät zu bedienen.

- Um die Funktion zu aktivieren, halten Sie die Taste Verriegelt  3 Sekunden gedrückt.
Die Kontrollleuchte der Verriegelung  leuchtet auf, um anzuzeigen dass die Kindersicherung aktiviert ist.
- Zum Deaktivieren der Funktion halten Sie die Taste Verriegelt  3 Sekunden gedrückt.
Die Entriegelungsanzeige leuchtet auf  und zeigt damit an, dass die Kindersicherung deaktiviert ist.

Tägliche Benutzung

Erstmaliger Gebrauch

Reinigung des Inneren

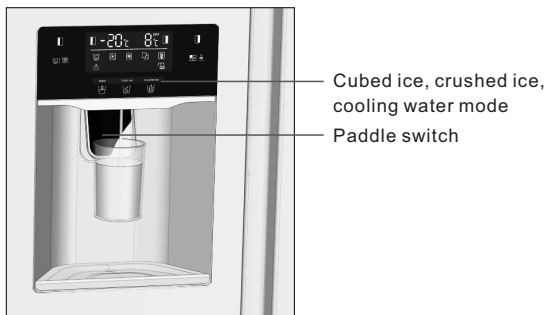
Vor dem erstmaligen Gebrauch des Geräts reinigen Sie das Innere des Geräts sowie alle Zubehörteile mit lauwarmem Wasser und einer neutralen Seife, um den typischen Geruch eines neuen Geräts zu beseitigen; anschließend gut abtrocknen.

Wichtig! Verwenden Sie keine Spülmittel oder Scheuermittel, da diese die Oberfläche beschädigen würden.

Wie wird der Spender verwendet?


Sie können Eiswürfel (Cubed ice), zerstoßenes Eis (Crushed ice) und gekühltes Wasser (Cooling water) erhalten, indem Sie den Paddelschalter drücken, der entsprechend über die Anzeigen des Bedienfelds ausgewählt wird;

Hinweis! Wird der Paddelschalter länger als 3 Minuten ununterbrochen gedrückt, schaltet sich der Spender zum Schutz der elektrischen Bauteile ab. Wenn Sie mehr gekühltes Wasser oder Eis benötigen, können Sie den Paddelschalter loslassen und erneut drücken, um Ihren Wünschen entsprechend zusätzliches Wasser oder Eis zu erhalten.



EN	DE
Cubed ice, crushed ice, cooling water mode	Modi Cubed ice (Eiswürfel), Crushed ice (zerstoßenes Eis), Cooling water (gekühltes Wasser)
Paddle switch	Paddelschalter



Gekühltes Wasser erhalten

Wählen Sie den Modus Cooling water (gekühltes Wasser) , stellen Sie einen Becher in die Mitte des Paddeltasters, drücken Sie den Paddeltaster, um Wasser zu erhalten, und hören Sie auf, den Paddeltaster zu drücken, nachdem Sie eine entsprechende Menge Wasser entnommen haben; das Wasser hört dann automatisch auf zu fließen.

Hinweis!

- Warten Sie 2 Sekunden, bevor Sie den Becher wegnehmen, damit das Wasser nicht herausspritzt.
- Wenn Sie kühleres Wasser benötigen, füllen Sie den Becher mit Eis, bevor Sie ihn wegnehmen.
- Wenn mehr als 800 ml Wasser auf einmal entnommen werden, kann es sein, dass das Wasser eine höhere Temperatur als gewünscht hat. In diesem Fall ist es ratsam, eine halbe Stunde auf ein kaltes Getränk zu warten.

Eis erhalten

Wählen Sie den Modus Cubed ice (Eiswürfel)  oder Crushed ice (zerstoßenes Eis) , um die gewünschte Eissorte zu erhalten.

stellen Sie einen Becher in die Mitte des Paddeltasters, drücken Sie den Paddeltaster, um Eis zu erhalten, und hören Sie auf, den Paddeltaster zu drücken, nachdem Sie eine entsprechende Menge Eis entnommen haben; das Eis hört dann automatisch auf zu fließen.

Tägliche Benutzung

Hinweis!

- Warten Sie 2 Sekunden, bevor Sie den Becher wegnehmen, damit das Eis nicht herausspritzt.
- Um zu verhindern, dass Eis aus dem Becher herausfällt, stellen Sie den Becher so nah wie möglich an den Auslass des Spenders.
- Bei der Entnahme von Eis läuft der interne Motor, um das Eis aufzuschlagen und zu zerkleinern, was zu einer gewissen Geräuscentwicklung führen kann.
- Bitte verwenden Sie das Eis nach dem Entnehmen so schnell wie möglich, um ein Schmelzen zu vermeiden.

Wichtig!

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie sich die am häufigsten auftreten könnennden Probleme vermeiden lassen. Wir empfehlen Ihnen, den Abschnitt vor dem Verwenden des Geräts sorgfältig durchzulesen.

1. Wenn Sie zum ersten Mal Wasser entnehmen oder lange Zeit kein Wasser entnommen haben, schütten Sie bitte die ersten 1 ~ 2 l Wasser weg;
2. Wenn Sie den Eisbereiter zum ersten Mal oder für längere Zeit nicht benutzen, sollten Sie die Eiswürfel aus dem ersten Vorratsbehälter nicht verwenden;
3. Es wird empfohlen, einen Becher mit einem Durchmesser von mehr als 70 mm zu verwenden, um Wasser und Eis zu entnehmen;
4. Verwenden Sie keine zerbrechlichen Behälter für die Eiswürfel, um Schäden durch zerbrochene Behälter zu vermeiden;
5. Stecken Sie Ihre Hände oder Werkzeuge nicht in den Öffnungsbereich des Spenders, um eine Beschädigung des internen Mechanismus zu vermeiden;
6. Ziehen Sie den Paddelschalter nicht mit zu viel Kraft, um eine Störung des Paddelschalters zu vermeiden;
7. Der Eisbereiter produziert automatisch Eis ohne manuelle Bedienung. Wenn der Eisvorratsbehälter vollständig mit Eis gefüllt ist (ca. 1,6 kg), hört der Eisbereiter automatisch auf, Eis zu produzieren;
8. Im Smart-Modus produziert der Kühlschrank täglich etwa 1,2 kg Eis;
9. Bei geöffneter Gefrierschranktür ist der Eiswasserspender gesperrt und kann kein Wasser oder Eis ausgeben;
10. Wenn die Tür des Gefrierschranks geöffnet ist und der Eisbereiter Eis produziert, fällt etwas Eis in den Eisvorratsbehälter.
11. Wenn das Eis nicht gleichmäßig ausläuft, prüfen Sie bitte, ob der Eisauslass des Spenders durch Eis verstopft ist. Wenn ja, beseitigen Sie diese Verstopfung, bevor Sie Eis entnehmen;
12. Schalten Sie nach dem ersten Einschalten des Kühlschranks den Eisbereiter ein; der Eisbereiter beginnt etwa 10 Stunden später mit dem Eisherstellen;
13. Während des Betriebs hören Sie möglicherweise das Geräusch des sich öffnenden Wasserventils, des fließenden Wassers und des herabfallenden Eises, was normal ist;
14. Wenn Sie im Urlaub sind oder für längere Zeit keine Eiswürfel benötigen, schalten Sie bitte die Eisbereitungsfunktion aus und nehmen Sie die Eiswürfel aus dem Eisvorratsbehälter, um zu vermeiden, dass die Eiswürfel zusammenfrieren und den Auslass verstopfen.
15. Im Falle eines Stromausfalls nehmen Sie bitte rechtzeitig die Lebensmittel aus dem Kühlschrank und das Eis aus dem Eisvorratsbehälter, um ein Schmelzen des Eises zu vermeiden.
16. Essen Sie die Eiswürfel nicht, wenn sie einen Geruch haben. Überprüfen Sie, ob der Filter abgelaufen ist oder ob sich unverschlossene Lebensmittel mit stechendem Geruch im Kühlschrank befinden.

Wie wird der Spender gereinigt und wie pflegt man ihn?

Verwenden Sie ein weiches Handtuch, um den Kühlschrank zu reinigen und unterbrechen Sie vor dem Reinigen unbedingt die Stromversorgung. Bitte verwenden Sie für die Reinigung sauberes Wasser und kein Benzol, Verdünnungsmittel, Natriumhypochlorit, Scheuermittel, Bleichmittel oder andere chemische Stoffe. Sprühen Sie kein Reinigungsmittel direkt auf das Display da sonst der aufgedruckte Text und die aufgedruckten Symbole auf dem Bildschirm abfallen kann.

- 1) Nehmen Sie den Wasserbehälter des Spenders regelmäßig ab, gießen Sie das Wasser darin aus und wischen Sie ihn sauber.

Tägliche Benutzung



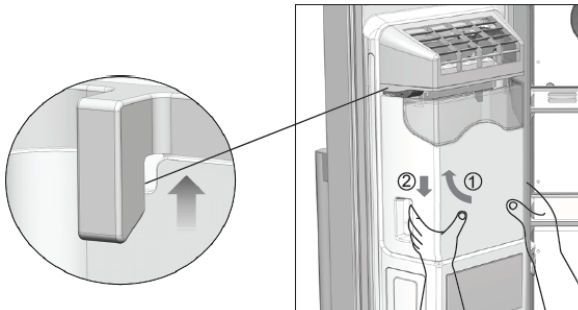
2) Reinigen Sie den Eisvorratsbehälter regelmäßig.

Wenn das Eis lange Zeit nicht verwendet oder die Tür des Gefrierschranks häufig geöffnet wird, kann das Eis im Eisvorratsbehälter schmelzen und zusammenfrieren, wodurch der Auslass des Spenders verstopft wird. Das Eis im Eisvorratsbehälter muss manuell entfernt werden.

Beim Reinigen des Eisvorratsbehälters muss der Eisbereiter ausgeschaltet werden, damit das Eis nicht in den Kühlschrank oder auf den Boden fällt.

3) Wie man den Eisvorratsbehälter montiert und demontiert

Fassen Sie den Eisvorratsbehälter mit beiden Händen am Verschluss, heben Sie den Eisvorratsbehälter mit etwas Kraft etwa 10 mm an und ziehen Sie ihn dann aus dem festen Verschluss;



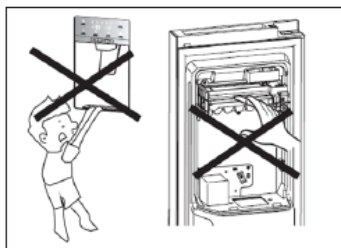
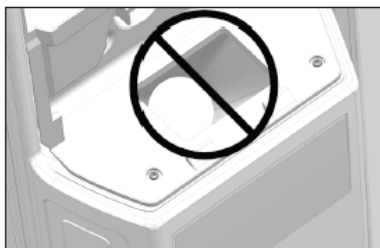
Nachdem Sie den Eisvorratsbehälter herausgenommen haben, nehmen Sie das innere Eis manuell und vorsichtig heraus und reinigen Sie den Behälter mit klarem Wasser.

Nach dem Reinigen des Eisvorratsbehälters bauen Sie ihn in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

Hinweis!

- Verwenden Sie keine Säuren, chemischen Lösungsmittel (Alkohol, Geschirrspülmittel) oder andere Reinigungsmittel;
- Nach dem Reinigen muss der Eisbehälter gründlich getrocknet werden, bevor er zurück in den Kühlschrank gestellt wird, damit sich kein Eis an den Wänden bildet;
- Verwenden Sie ein sauberes Handtuch, um den Eisauslass zu reinigen, drücken Sie dabei nicht mit zu viel Kraft auf das Innere, um eine Beschädigung des inneren Mechanismus zu vermeiden;
- Stellen Sie nichts anderes in den Eisauslass, um zu vermeiden, dass er blockiert wird;
- Erlauben Sie Kindern nicht, auf den Kühlschrank zu klettern, da er sonst umfallen und die Kinder oder weitere Personen verletzen kann.
- Stecken Sie nicht Ihre Finger, Hände oder andere ungeeignete Gegenstände in die Eisrutsche oder den Eiskübel. Dies kann zu Verletzungen oder Sachschäden führen.

Tägliche Benutzung



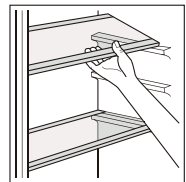
Tägliche Benutzung

Auftauen

Tiefgekühlte oder gefrorene Lebensmittel können im Kühlschrankfach oder bei Raumtemperatur aufgetaut werden, je nachdem, wie viel Zeit Sie dafür zur Verfügung haben.
Kleinere Zutaten können auch direkt im gefrorenen Zustand gekocht werden. Die Kochzeit verlängert sich in solch einem Fall entsprechend.

Eiswürfel

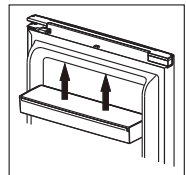
Dieses Gerät kann mit einer oder mehreren Eiswürfelschalen zur Herstellung von Eiswürfeln ausgestattet sein.



ZUBEHÖR

Bewegliche Regale

Die Wände des Kühlschranks sind mit einer Reihe von Schienen ausgestattet, so dass die Regale beliebig positioniert werden können.



Positionierung der Türfächer

Um die Lagerung von Lebensmittelpaketen in verschiedenen Größen zu ermöglichen, können die Türfächer in verschiedenen Höhen platziert werden. Um diese Einstellungen vorzunehmen, gehen Sie wie folgt vor: Schieben Sie das Fach in Pfeilrichtung, bis es sich löst.

Empfohlene Temperatureinstellung

Empfohlene Temperatureinstellung	
Umgebungstemperatur	Temperatureinstellung
Sommer	Kühlbereicheinstellung: 4 °C
	Gefrierbereicheinstellung: -18 °C
Normal	Kühlbereicheinstellung: 4 °C
	Gefrierbereicheinstellung: -18 °C
Winter	Kühlbereicheinstellung: 4 °C
	Gefrierbereicheinstellung: -18 °C

- Die obenstehenden Informationen sind Empfehlungen für Sie für die Einstellung der Temperatur.

Tägliche Benutzung

Täglicher Gebrauch

Geben Sie unterschiedliche Lebensmittel entsprechend der untenstehenden Tabelle in verschiedene Bereiche

Kühlschrankbereiche	Art der Lebensmittel
Tür oder Türablagen des Kühlschranks	<ul style="list-style-type: none">• Lebensmittel mit natürlichen Konservierungsstoffen, wie Marmeladen, Säfte, Getränke, Gewürze.• Keine verderblichen Lebensmittel aufbewahren.
Gemüsefach (Salatschublade)	<ul style="list-style-type: none">• Obst, Kräuter und Gemüse müssen getrennt in das Gemüsefach gegeben werden.• Bananen, Zwiebeln, Kartoffeln und Knoblauch dürfen nicht im Kühlschrank aufbewahrt werden.
Kühlschrank – Unten (Kasten / Schublade)	Rohes Fleisch, Geflügel, Fisch (zur kurzfristigen Aufbewahrung)
Kühlschrank – Mitte	Milchprodukte, Eier
Kühlschrank – Oben	Lebensmittel, die nicht gekocht werden müssen, wie z. B. Fertiggerichte, Fleischwaren, Speisereste.
Gefrierschubladen / Fächer	<ul style="list-style-type: none">• Lebensmittel für langfristige Aufbewahrung.• Untere Schublade / Fach für rohes Fleisch, Geflügel, Fisch.• Mittlere Schublade / Fach für Tiefkühlgemüse, Pommes Frites.• Obere Schublade / Fach für Eiscreme, gefrorenes Obst, gefrorene Backwaren.

Einflüsse auf die Aufbewahrung von Nahrungsmitteln

- Unter den empfohlenen Einstellungen beträgt die maximale Aufbewahrungszeit im Kühlbereich nicht mehr als 3 Tage.
- Unter den empfohlenen Einstellungen beträgt die maximale Aufbewahrungszeit im Gefrierbereich nicht mehr als 1 Monat.
- Die maximale Aufbewahrungszeit kann sich unter anderen Einstellungen u. U. verkürzen.

Tägliche Benutzung

Hilfreiche Tipps und Ratschläge

Tipps zum Einfrieren

Nachfolgend finden Sie einige Tipps für einen optimalen Gefriervorgang:

- Die maximal zulässige Menge, die innerhalb von 24 Stunden eingefroren werden kann, ist auf dem Typenschild angegeben.
- Der Gefriervorgang dauert 24 Stunden. Während des Gefriervorgangs sollten keine weiteren Lebensmittel in hinzustellen werden.
- Frieren Sie nur hochwertige, frische und gut gesäuberte Lebensmittel ein.
- Portionieren Sie Lebensmittel in kleineren Mengen, damit diese schneller und vollständig gefrieren und um sie später in der jeweils gewünschten Menge auftauen zu können.
- Wickeln Sie die Lebensmittel in Aluminiumfolie oder Plastikfolie ein; vergewissern Sie sich, dass alles luftdicht verschlossen ist.
- Frische, nicht eingefrorene Lebensmittel dürfen nicht mit bereits eingefrorenen Lebensmitteln in Berührung kommen, um einen Temperaturanstieg letzterer zu vermeiden.
- Magere Speisen lassen sich besser und länger aufbewahren als fettige Speisen. Salz reduziert die Aufbewahrungsdauer von Lebensmitteln.
- Eis kann Frostbeulen auf der Haut verursachen, falls es unmittelbar nach der Entfernung aus dem Tiefkühlfach mit der Haut in Kontakt kommt.
- Wir empfehlen, auf jeder Packung das Einfrierdatum zu vermerken; dies ist hilfreich, wenn Sie Lebensmittel einzeln auftauen möchten. Beim Herausnehmen besteht die Gefahr von Frostbeulen.
- Wir empfehlen, auf jeder Packung das Einfrierdatum zu vermerken, um zu gewährleisten, dass Sie die Aufbewahrungsdauer nicht überschreiten.

Tipps für die Aufbewahrung gefrorener Lebensmittel

Für eine optimale Funktionsweise des Geräts:

- Vergewissern Sie sich, dass im Handel erhältliche Tiefkühlspeisen im Geschäft ordnungsgemäß gelagert wurden.
- Sorgen Sie dafür, dass tiefgekühlte Lebensmittel in kürzester Zeit nach Hause gebracht und im Tiefkühler verstaut werden.
- Öffnen Sie die Tür nicht zu oft und nicht länger als absolut notwendig.
- Nach dem Auftauen verderben Lebensmittel sehr schnell und können nicht erneut eingefroren werden.
- Überschreiten Sie nicht die vom Lebensmittelhersteller angegebene Haltbarkeitsdauer.

Tipps zum Kühlen frischer Lebensmittel

Um das beste Ergebnis zu erzielen:

- Lagern Sie warme Lebensmittel oder verdunstende Flüssigkeiten nicht im Kühlschrank
- Lebensmittel abdecken oder einwickeln, vor allem, wenn sie stark riechen

Tipps zum Kühlen


Nützliche Tipps:

- (Alle) Lebensmittel in PE-Tüten einwickeln und auf dem Glasregal über dem Gemüsefach lagern.
- Aus Sicherheitsgründen längstens ein oder zwei Tage einlagern.
- Gekochte Lebensmittel und kalte Gerichte, usw.: Sollten abgedeckt und auf ein Regal gelegt werden.
- Früchte und Gemüse: Sollten säuberlich gereinigt und in den mitgelieferten Fächern gelagert werden.
- Butter und Käse: Am besten in luftdichten Dosen verpacken oder in Aluminiumfolie oder PE-Tüten einwickeln, um so wenig Luft wie möglich heranzulassen.
- Milchflasche: Sollte mit Deckel dicht verschlossen sein und im Türinnenregal gelagert werden.
- Bananen, Kartoffeln, Zwiebeln und Knoblauch dürfen, falls nicht verpackt, nicht im Kühlschrank gelagert werden.

Tägliche Benutzung

Reinigen

Aus hygienischen Gründen muss das Innere des Geräts sowie dessen Zubehör regelmäßig gereinigt werden.

 **Vorsicht!** Das Gerät darf während der Reinigung nicht mit dem Netzstrom verbunden sein. Es besteht Stromschlaggefahr! Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker; oder schalten Sie den Trennschalter aus bzw. drehen Sie die Sicherung heraus. Reinigen Sie das Gerät niemals mit einem Dampfreiniger. In den elektrischen Komponenten könnte sich Feuchtigkeit absetzen; es besteht Stromschlaggefahr! Heiße Dämpfe können die Kunststoffteile beschädigen. Das Gerät muss trocken sein, bevor es erneut in Betrieb genommen wird.

Wichtig! Ätherische Öle und organische Lösungen können die Kunststoffteile beschädigen (z.B. Zitronensaft oder Saft der Orangenschale, Buttersäure oder Reiniger, die Essigsäure enthalten).

- Lassen Sie solche Substanzen nicht mit den Komponenten des Geräts in Kontakt kommen.
- Verwenden Sie keine Scheuermittel
- Nehmen Sie die Lebensmittel aus dem Tiefkühler. Bewahren Sie diese gut abgedeckt an einem kühlen Ort auf.
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie den Netzstecker vom Netzstrom; oder schalten Sie den Trennschalter aus bzw. drehen Sie die Sicherung heraus.
- Reinigen Sie das Gerät außen und die inneren Zubehörteile mit einem Tuch oder lauwarmen Wasser. Benutzen Sie zur Reinigung frisches Wasser und reiben Sie danach alles gründlich trocken.
- Wenn das Gerät vollständig trocken ist, können Sie es wieder in Betrieb nehmen.

Tägliche Benutzung

Problembehebung

Wenn ein Problem bei Ihrem Gerät auftreten sollte oder Sie sich Sorgen machen, dass das Gerät nicht richtig funktioniert, können Sie die folgenden Tipps befolgen, um das Gerät zu überprüfen, bevor Sie den Kundendienst rufen.



Vorsicht! Bevor Sie ein Problem erörtern und beheben, trennen Sie den Netzstecker. Nur qualifizierte Elektriker oder Fachkräfte dürfen Wartungsarbeiten durchführen, die nicht in dieser Bedienungsanleitung beschrieben wurden.

Wichtig! Lärm während des normalen Gebrauchs (Kompressor, Kühlmittelzirkulation).

Problem	Mögliche Ursache	Lösungsansatz
Das Gerät läuft nicht.	Kein Strom.	Stecken Sie den Stecker ein.
	Die Sicherung ist kaputt.	Ersetzen Sie die Sicherung.
	Die Steckdose ist kaputt.	Stecken Sie das Gerät in eine andere Steckdose.
Die Lebensmittel sind zu warm.	Die Temperatur ist nicht richtig eingestellt.	Stellen Sie die Temperatur richtig ein.
	Die Tür stand zu lange offen.	Öffnen Sie die Tür so kurz wie möglich.
	Es wurde eine große Menge Lebensmittel in den Kühlschrank gelegt.	Wählen Sie kurzzeitig eine niedrigere Temperatur.
	Das Gerät steht in der Nähe einer Wärmequellen.	Stellen Sie das Gerät nicht neben Wärmequellen.
Das Gerät kühlt zu stark.	Die Temperatur ist zu niedrig eingestellt.	Wählen Sie kurzzeitig eine höhere Temperatur.
Ungewöhnliche Geräusche.	Das Gerät steht nicht gerade.	Gleichen Sie Unebenheiten mit den verstellbaren Füßen aus.
	Das Gerät berührt Wände oder andere Flächen.	Achten Sie darauf, dass das Gerät frei steht.
	Ein Gegenstand im Innern des Geräts berührt eine Wand.	Achten Sie darauf, dass die Lebensmittel auf den Ablagen keine Wände berühren.
Wasser am Boden.	Der Kondenswasser-Ablauf ist blockiert.	Reinigen Sie den Ablauf.
Die Seitenwände sind heiß.	Das ist normal, da die Abwärme über die Seitenwände abgegeben wird.	Benutzen Sie Ofenhandschuhe, wenn Sie die Seiten anfassen müssen.

Tägliche Benutzung

Der Spender gibt kein gekühltes Wasser	Es gibt keinen Zugang zur Wasserquelle oder das Wasserventil kann nicht geöffnet werden	Stellen Sie sicher, dass die Wasserquelle und das Ventil geöffnet sind
	Der Filter ist nicht richtig eingesetzt	Überprüfen Sie, ob die Richtung des Filters umgedreht ist
	Das Wasserventil oder die Anschlüsse sind nicht richtig montiert	Überprüfen Sie, ob das Wasserventil oder die Anschlüsse umgekehrt sind
Das Wasser ist nicht genug gekühlt	Die Kühlschranktemperatur ist zu hoch eingestellt	Stellen Sie die Kühlschranktemperatur niedriger ein
	Sie haben zu viel Wasser auf einmal entnommen (1 l)	Warten Sie bis das Wasser abgekühlt ist
	Sie haben zu oft Wasser entnommen	Warten Sie bis das Wasser abgekühlt ist
Der Spender gibt kein Eis	Es befindet sich kein Eis im Eisvorratsbehälter	Warten Sie bis der Eisbereiter die Eisproduktion beendet hat (der Kühlschrank muss erst vollständig abgekühlt sein, bevor der Eisbereiter mit der Eisproduktion beginnt);
	Es gibt keinen Zugang zur Wasserquelle oder das Wasserventil kann nicht geöffnet werden	Stellen Sie sicher, dass die Wasserquelle und das Ventil geöffnet sind
	Der „Eis-Aus“-Modus ist in Betrieb, es wird kein Eis produziert	Schalten Sie den „Eis-Aus“-Modus aus
	Der Druck der Wasserquelle ist nicht hoch genug	Stellen Sie sicher, dass der Druck der Wasserquelle 1,5 ~ 7 bar beträgt
	Das Wasserventil oder die Anschlüsse sind nicht richtig montiert	Überprüfen Sie, ob das Wasserventil oder die Anschlüsse umgekehrt sind
	Der Filter ist nicht richtig eingesetzt	Überprüfen Sie, ob die Richtung des Filters umgedreht ist
	Die Eiskwürfel sind in dem Vorratsbehälter zusammengefroren und blockieren den Eisauslass	Entfernen Sie die zusammengefrorenen Eiskwürfel
	Es befindet sich etwas Hartes in dem Vorratsbehälter, das den Motor am Laufen hindert	Entfernen Sie den Gegenstand, der den Auslass blockiert
	Die Türen sind nicht vollständig geschlossen, sodass die kalte Luft austritt	Stellen Sie sicher, dass die Türen vollständig geschlossen sind
Die Menge an Eiskwürfeln oder Wasser ist zu gering	Der Druck der Wasserquelle ist nicht hoch genug	Stellen Sie sicher, dass der Druck der Wasserquelle 1,5 ~ 7 bar beträgt
	Der Wasserfilter ist verstopft, weil er zu lange verwendet worden ist	Setzen Sie einen neuen Wasserfilter ein
	Der Wasserdurchflussmesser ist defekt	Wenden Sie sich an den Kundendienst

Falls die Fehlfunktion erneut auftritt, wenden Sie sich an den Kundendienst.
Diese Daten sind für eine schnelle und zielgerichtete Hilfestellung erforderlich. Notieren Sie die erforderlichen Daten hier; siehe Typenschild.

Öa•^•Ä^:éÄ) @|dÄ ^Äa@~^||^Ä^:Ä) Ä!* ä~ä ä): \|æ•^/ÖÈ
Öa/ÖÖÖÄa@/Ä Äa•^ (ÄÖ^:éÄ>:-) Ä^!Ä[] ÄÄ Ä/Äa@:ææ•^*æ•&@Ä Ä^Ä) ÄÄ

DE Entsorgung



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Gerät nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, sondern eine separate Entsorgung erfordert. Sie können das Altgerät kostenfrei bei einer geeigneten kommunalen Sammelstelle für Elektro- und Elektronikaltgeräte, z.B. einem Wertstoffhof, abgeben. Die Adressen erhalten Sie von Ihrer Stadt- bzw. Kommunalverwaltung. Alternativ können Sie kleine Elektroaltgeräte mit einer Kantenlänge bis zu 25 cm bei Händlern mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mind. 400 m² oder Lebensmittelhändlern mit einer Gesamtverkaufsfläche von mind. 800 m², die zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten, unentgeltlich zurückgeben. Größere Altgeräte können beim Neukauf eines Geräts der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, bei einem entsprechenden Händler kostenfrei zurückgegeben werden. Bezüglich der Modalitäten der Rückgabe eines Altgeräts im Fall der Auslieferung des neuen Geräts, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

Bitte Entnehmen Sie – sofern möglich – vor der Entsorgung des Produkts sämtliche Batterien und Akkus sowie alle Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können.

Wir weisen darauf hin, dass Sie für die Löschung personenbezogener Daten auf dem zu entsorgenden Gerät selbst verantwortlich sind.

AT Entsorgung



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Gerät nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, sondern eine separate Entsorgung erfordert. Sie können das Altgerät kostenfrei bei einer geeigneten kommunalen Sammelstelle für Elektro- und Elektronikaltgeräte, z.B. einem Wertstoffhof, abgeben. Die Adressen erhalten Sie von Ihrer Stadt- bzw. Kommunalverwaltung. Alternativ können Sie Elektroaltgeräte beim Kauf eines neuen Geräts der gleichen Art und mit derselben Funktion bei einem stationären Händler unentgeltlich zurückgeben. Bezüglich der Modalitäten der Rückgabe eines Altgeräts im Fall der Auslieferung des neuen Geräts, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

Bitte Entnehmen Sie – sofern möglich – vor der Entsorgung des Produkts sämtliche Batterien und Akkus sowie alle Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können.

Wir weisen darauf hin, dass Sie für die Löschung personenbezogener Daten auf dem zu entsorgenden Gerät selbst verantwortlich sind.

Das Gerät kann Stoffe enthalten, die bei falscher Entsorgung Umwelt und menschliche Gesundheit gefährden können. Das Materialrecycling hilft, Abfall zu reduzieren und Ressourcen zu schonen. Durch die getrennte Sammlung von Altgeräten und deren Recycling tragen Sie zur Vermeidung negativer Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit bei.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Baytronic Handels GmbH, dass das NABO Kühl- Gefriergerät "SBS 5130" den gesetzlichen Anforderung der Richtlinien: 2014/35/EU (LVD), 2014/30/EU (EMC), 2009/125/EC (Ökodesign) und 2011/65/EU (ROHS) entspricht..



Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.nabo.at/service/archiv

Importeur / Hersteller:

baytronic Handels GmbH | Harterfeldweg 4; A-4481 Asten | www.nabo.at

Ersatzteile / Kundenservice

Folgende Ersatzteile sind beim genannten Kundendienst erhältlich (Abhängig vom Gerät):

- (1) Thermostate, Temperatursensoren, Leiterplatten und Lichtquellen;
- (2) Türgriffe, Türscharniere, Einlegeböden und Einschübe

Die Ersatzteile sind 7 Jahre nach dem Inverkehrbringen des letzten Exemplars eines Modells erhältlich.

Türdichtungen sind 10 Jahre nach dem Inverkehrbringen des letzten Exemplars eines Modells erhältlich.

Details und mehr Informationen zum Kundendienst siehe beigefügte Kundenservicekarte.

Baytronic Handels GmbH

Harterfeldweg 4; A-4481 Asten

www.nabo.at | office@baytronic.at